

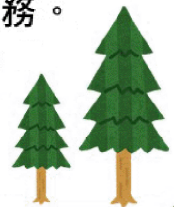
# 維護臺灣珍貴森林資源 保護水土、減少災害

Melestarikan Sumber Daya Hutan Taiwan yang Berharga  
Melindungi Tanah dan Air, Kurangi Bahaya Bencana

## 嚴禁盜伐！違者重罰！

Larangan Ketat Penebangan Ilegal! Pelanggar akan Dihukum Berat!

- 森林法大幅提高竊取森林主副產物罰金，凡是砍伐林木、參與搬運、為他人保管或知情下購買森林主副產物都有刑責，而且須繳罰金。Undang-undang Kehutanantelah meningkatkan nominal denda bagi mereka yang mencuri sumber daya hutan. Mereka yang turut menebang pohon, ikut serta dalam pendistribusian, membantu menyimpan atau mengetahui transaksi aneka sumber daya hutan, maka memiliki tanggung jawab pidana dan wajib membayar denda.
- 嚴重危害自然生態與珍貴景觀之犯罪，最重須坐牢10年6個月，且須繳交新臺幣150萬元~3000萬元罰金，除此之外，**經檢察官起訴或法院判決有罪，勞動部將依就業服務法廢止其聘僱許可，並管制永久不得再來臺工作，請勿以身試法。**  
Kejahatan yang sangat membahayakan ekologi alam dan mengancam panorama yang berharga, akan dijatuhi hukuman maksimal kurungan penjara selama 10 tahun 6 bulan, serta wajib membayar denda sebesar NT\$ 1,5 juta hingga NT\$ 30 juta. Selain itu, **setelah tuntutan jaksa atau keputusan pengadilan menyatakan bersalah, maka Kementerian Ketenagakerjaan (MOL) akan berdasar pada UU Layanan Ketenagakerjaan mencabut izin kerja, dan dilarang untuk kembali bekerja ke Taiwan selamanya. Harap menaati peraturan dan jangan melanggar!**
- 如果您知道非法盜伐之案件者，**歡迎電洽0800-000-930檢舉**，抓到入犯最高可發給300萬元獎金。  
Jika Anda mengetahui tindakan penebangan ilegal, maka **segera laporkan ke saluran telepon 0800-000-930**. Jika pelaku tertangkap, maka pelapor akan diberikan hadiah uang tunai maksimal NT\$ 3 juta.
- 如果您有勞動契約、工資、工時或遭受不合理對待或人身侵害等相關問題，請撥打本部1955勞工諮詢申訴專線，將有專人為您服務。  
Jika Anda memiliki masalah terkait kontrak kerja, pemberian upah, jam kerja atau mengalami perlakuan yang tidak pantas/cedera, harap menghubungi saluran konsultasi ketenagakerjaan 1955.  
Anda akan dilayani oleh personil profesional dari MOL



廣告

雇主簽章：

外國人簽名 Tanda tangan tki：

中華民國  
Republic of China

年  
Tahun

月  
Bulan

日  
Tanggal